Лифляндскія Губернскія Вѣдомости

Подписная цѣна

а) для подписчиковъ обязательныхъ: за годъ 3 рубля, кромѣ пересылочныхъ, которыя составляютъ 18% съ подписной цѣны.

б) для подписчиковъ необязательныхъ:

	На годъ.	На полгода.	На 3 мѣс.	На 1 мѣс.
безъ доставки и пересылки	3 руб.	2 руб. — коп.	1 руб. — коп.	— руб. 50 коп.
съ доставкой на домъ въ городѣ	4 „	2 „ 50 „	1 „ 50 „	— „ 75 „
съ пересылкой по почтѣ	5 „	3 „ — „	2 „ — „	1 „ — „

Отдѣльные №№ продаются въ редакціи по 10 коп. за экз.

РИГА.

I. Плата за печатаніе обязательныхъ, кромѣ судебныхъ, объявленій, помѣщаемыхъ въ Губернскихъ Вѣдомостяхъ, опредѣляется, независимо отъ занимаемаго имъ мѣста въ газетѣ, по 15 коп. за строку.
II. При повтореніи одного и того же объявленія дѣлается скидка 15 процент. со стоимости второй, третьей и болѣе публикацій.
III. Плата за объявленіе взимается по размѣру площади, занимаемой объявленіемъ, при чемъ опредѣленіемъ этой площади должно служить количество строкъ сплошного набора корпуса въ 30 буквъ.
IV. При разсылкѣ объявленій въ видѣ приложеній взимается, кромѣ платы за наборъ и бумагу, по разсчету типографіи, также почтовые расходы 1 руб. съ 100 экземпляровъ, при чемъ объявленія, отпечатанныя въ другихъ типографіяхъ, не принимаются.
V. За доставку оправдательнаго номера взимается особо по 20 коп. за экземпляръ.
VI. Безплатно печатаются тѣ изъ обязательныхъ объявленій, которыя освобождены отъ установленной платы на основаніи особыхъ постановленій и распоряженій правительства.

Выходятъ 3 раза въ недѣлю: по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ.

№ 113 Телефонъ № 517. **Годъ LVI.** Суббота, 25 октября. Телефонъ № 517. **1908**

Статьи оффиціальной части Губернскихъ Вѣдомостей и прибавленій къ нимъ имѣютъ для всѣхъ присутственныхъ мѣстъ и должностныхъ лицъ своей губерніи, до коихъ онѣ касаются, а также для всѣхъ прочихъ Губернскихъ и Областныхъ Правленій, равную силу съ указами и сообщеніями Губернскаго Правленія; посему, въ случаѣ упущеній, никакое изъ сихъ мѣстъ и лицъ не можетъ отговариваться невѣдѣніемъ того, что объявлено было оффиціально чрезъ Губернскія Вѣдомости.
(Статья 543 т. II ч. I св. зак. изд. 1892 г.)

ОФФИЦІАЛЬНАЯ ЧАСТЬ.

Мѣстный отдѣлъ.

Обязательное постановленіе

Вр. Прибалтійскаго Генералъ-Губернатора, изданное на основаніи п. I ст. 15 Прав. о положеніи усиленной охраны (Прилож. I къ ст. 1 [Примѣч. 2] уст. пред. прест. Т. XIV Св. Зак. изд. 1890 г.)

18 октября 1908 г. № 7551.

Въ видахъ охраненія общественнаго порядка и спокойствія въ Прибалтійскихъ губерніяхъ, издаю слѣдующее обязательное постановленіе для всѣхъ обывателей сихъ губерній:

1) Лица, неимѣющія права жительства въ Прибалтійскомъ краѣ, а равно и лишенныя этого права установленнымъ порядкомъ, за самовольное прибытіе въ предѣлы края, подвергаются, въ административномъ порядкѣ, аресту до трехъ мѣсяцевъ или денежному штрафу до пяти сотъ рублей.

2) Означенному въ п. I сего постановленія взысканію подвергаются хозяева квартиръ, гостинницъ, меблированныхъ комнатъ, постоялыхъ дворовъ, подворій и всѣ вообще лица, допустившія къ себѣ на жительство или временное пребываніе указанныхъ въ п. I сего постановленія лицъ.

3) Настоящее обязательное постановленіе вступаетъ въ законную силу со дня его опубликованія въ Губернскихъ Вѣдомостяхъ.

Временный Прибалтійскій Генералъ-Губернаторъ,
Генералъ-отъ-Инфантеріи **Баронъ Меллеръ-Закомельскій.**

Обязательное постановленіе

Временнаго Прибалтійскаго Генералъ-Губернатора, изданное на осн. п. I ст. 15 правилъ о положеніи усиленной охраны (Прил. I къ ст. 1 [Прим. 2] уст. пред. прест. Т. XIV Св. Зак. изд. 1890 г.)

18 октября 1908 г. № 7552.

Въ видахъ охраненія общественнаго порядка и спокойствія въ Прибалтійскихъ губерніяхъ, издаю слѣдующее обязательное постановленіе для всѣхъ обывателей сихъ губерній:

1) Домовладѣльцы, или отвѣтственные управляющіе, равно содержатели гостинницъ и меблированныхъ комнатъ въ городахъ: Ригѣ, Юрьевѣ, Митавѣ, Либавѣ и Ревелѣ обязаны, по требованію полиціи, основанному на распоряженіи Губернатора, удалить въ теченіи трехъ дней управляющихъ домами, швейцаровъ, дворниковъ и сторожей, признанныхъ несоотвѣтствующими, и впредь таковыхъ лицъ безъ разрѣшенія Губернатора на службу не принимать.

2) Виновные въ нарушеніи сего постановленія подвергаются штрафу въ размѣрѣ до пяти сотъ рублей или аресту до трехъ мѣсяцевъ и

3) Настоящее обязательное постановленіе вступаетъ въ законную силу со дня его опубликованія въ Губернскихъ Вѣдомостяхъ.

Вр. Прибалтійскій Генералъ-Губернаторъ,
Генералъ-отъ-Инфантеріи **Баронъ Меллеръ-Закомельскій.**

Служебныя перемѣны.

Согласно протоколу врачебнаго отдѣленія Лифляндскаго губернскаго правленія, утвержденному Губернаторомъ, запасный младшій медицинскій фельдшеръ Павелъ Юровъ *Пенцъ* опредѣленъ младшимъ лекарскимъ ученикомъ при Валкскомъ уѣздномъ врачѣ, считая съ 1 октября сего года.
№ 4182.

Лифляндскій
Вице-Губернаторъ **Як. Бологовской.**

И. д. секретаря Ливенъ.

НЕОФФИЦІАЛЬНАЯ ЧАСТЬ.

Управленіе Риго-Орловской желѣзной дороги

доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что нижепоименованныя отправки, невостребованныя получателями по истеченіи срока, указаннаго въ ст.ст. 40 и 90 общ. уст. Росс. жел. дор., будутъ проданы съ публичнаго торга на станціи **Рига товарная**: грузы — **27 февраля 1909 г.**, а багажъ — **31 марта 1909 года.** Оставшіеся же непроданными съ первыхъ торговъ грузы будутъ подвергнуты **второму, окончательному торгу на той же станціи: грузы — 31 марта 1909 г., а багажъ 30 апрѣля 1909 г.**

Станціи		№№ отправокъ.	Фамиліи		Родъ груза.	Вѣсъ.		Налож. платеж.	
Отправленія.	Назначенія.		Отправителей.	Получателей.		п.	ф.	р.	к.
На станціи Рига тов.									
Хоробичи Л.-Р.	Рига тов.	8839	Величко.	Пред. дубл.	Маш. чуг. части.	—	7		
Кременчугъ Юж.	„ „	98750	Снапир.	„ „	Солог. кор., ромашки.	3	25		
„ „	„ „	98812	„	„ „		3	15		
„ „	„ „	98991	„	„ „	„ „ „	9	16		
Крюковъ „	„ „	10529	Ландау.	„ „	„ „ кирмякъ.	11	35		
Симферополь „	„ „	8462	Гамов.	„ „	Галоши резин.	1	—		
Өеодосія „	„ „	11866	Стамболи.	„ „	Бумага мухол.	2	25		
Балашовъ Р.-Ур.	„ „	50502	Бр. Поповы.	„ „	Табачн. изд.	4	20		
Козловъ „	„ „	77791	Зингеръ.	„ „	Велосипеды.	1	10		
Саратовъ „	„ „	147399	Баос.	„ „	Ящики дер.	42	—		
Москва „	„ „	372849	Волк.	3-му пр. полку.	Солом. плет	3	—		
Челябинскъ Сиб.	„ „	21526	Подгорскій.	Пред. дубл.	Щорн. тов.	1	7		

Станцiи		№№ отправокъ.	Фамилiи		Родъ груза.	ВѢСЪ.		Налож. платеж.	
Отправленія.	Назначенія.		Отправителей.	Получателей.		П.	Ф.	Р.	К.
Тешкентъ Таш.	Рига тов.	65066	Бердянскій.	Пред. дубл.	Холстъ.	—	12		
Астрахань	„ „	2905	Вирц.	„ „	Кол. сахар.	6	—		
Москва М.-В.-Р.	„ „	60488	Облоков.	„ „	Кувшины глин.	9	35		
„ „	„ „	60713	Центр. скл.	Зихманъ.	Книги печат.	—	27		
„ „	„ „	84249	Коцевичъ.	Пред. дубл.	Мануфакт.	4	27		
„ „	„ „	84436	„	„ „	„	4	4		
Зельбургъ „	„ „	448	Спалвинъ.	„ „	Станок. столяр.	3	33		
Лодзь Л.-Ф.	„ „	367248	Вилькъ и Шингель.	„ „	Шерст. тов.	4	8		
„ „	„ „	367249	Вилькъ и Шингель.	„ „	„ „	5	29		
„ „	„ „	367655	Шершевскій.	„ „	„ „	5	—		
„ „	„ „	367761	Абр. Брикманъ.	„ „	„ „	4	20		
„ „	„ „	460000	Г. Бриковскій.	„ „	„ „	5	—		
„ „	„ „	19988	Л. Тыкоциперъ.	„ „	„ „	4	9		
„ „	„ „	323827	Сора Вегеръ.	„ „	„ „	1	37		
„ „	„ „	367909	В. К. Геде.	„ „	„ „	5	36		
„ „	„ „	368238	Закл. и Гурвичъ.	„ „	„ „	2	15		
„ „	„ „	368526	Папирно и Поперно.	„ „	„ „	3	9		
„ „	„ „	368050	Праверманъ.	„ „	„ „	2	12		
„ „	„ „	202944	М. М. Калецкій.	„ „	„ „	2	34		
„ „	„ „	368086	Я. Валодъ.	„ „	„ „	7	28		
„ „	„ „	368085	„	„ „	„ „	8	4		
„ „	„ „	368088	„	„ „	„ „	8	19		
„ „	„ „	369228	А. Д. Натансонъ.	„ „	„ „	4	—		
„ „	„ „	20368	Г. Ляндау.	„ „	Хл. бум. изд.	1	21		
Ливенгофъ	„ „	6559	Лейбовичъ.	„ „	Бутылки стекл.	10	33		
Икскюль	„ „	4874	Зерфъ.	„ „	Бочки пор. дерев.	31	—		
Дрисса	„ „	5619	Ш. Безсмертный.	„ „	Шорн. тов.	5	27		
Крейцбургъ	„ „	11164	Эндесъ.	„ „	Волосъ конск., барс. шкуры.	1	38		
Двинскъ	„ „	87380	М. Ц. Закгеймъ.	„ „	Кожев. тов.	7	27		
Икскюль	„ „	4910	Неразборчиво.	Г. Мейеръ.	Смола древ.	147	16		
Тукумъ	„ „	32448	А. Эйхвальдъ.	А. Коль.	Бочка пор.	2	10		
Двинскъ	„ „	87467	Столперъ.	Пред. дубл.	1 ящ. вина.	2	12		
Ликсна	„ „	1572	Саулитъ.	„ „	Бочка пор. дерев.	2	35		
Двинскъ	„ „	88489	Д. Гартевъ.	„ „	Стулья гнут.	11	—		
Варшава Прив.	„ „	409721	Гликсманъ.	„ „	Ящ. вина виногр.	1	8		
„ „	„ „	436574	Тисъ.	„ „	Бум. изд.	—	26		
Вологда Сѣв.	„ „	7574	Содолевъ.	„ „	Обувь кожев.	1	34		
Одесса Ю.-З.	„ „	321462	Редереръ.	„ „	Шамп. и вино въ ящ.	—	20		
Ялта	„ „	7002	Бекещовъ.	„ „	1 ящ. вина виногр.	112	20		
Псковъ II С.-З.	„ „	30520	Файнъ.	„ „	Дом. вещи.	3	26		
Юрьевъ „	„ „	15578	Кизерицкій.	„ „	Мухов. бумага.	4	20		
Ревель „	„ „	74920	Каскъ.	Гиршфельдъ.	Обувь кожев.	1	—		
„ „	„ „	74824	Мирше.	Пред. дубл.	Бумага для мухъ.	1	37		
„ „	„ „	74681	Таммикъ.	Алексѣева.	Платье.	4	10		
Гродно „	„ „	57166	Крейцеръ.	Пред. дубл.	Лампы.	23	—		
Вильна „	„ „	443031	Касс. приб. груз.	Нач. ст.	Кожи выдѣл.	1	38		
„ „	„ „	444337	Вильдштейнъ.	Пред. дубл.	Галоши резин.	4	34		
Бѣлостокъ „	„ „	178182	Левинъ.	„ „	Травян. изд.	7	14		
„ „	„ „	179481	Выгодская.	„ „	Шерст. тк.	7	24		
С.-Петербургъ	„ „	124989	Барышевъ.	Вульфсонъ.	Солом. шляпы.	4	33		
„ Ник.	„ „	44148	Шишевъ.	Пред. дубл.	Вилы жел.	4	10		
Варшава С.-З.	„ „	331071	Гординъ.	„ „	Галант. тов.	1	13		
Сморгонь Л.-Р.	„ „	7301	Анцелевичъ.	„ „	Кожев. тов.	11	20		
„ „	„ „	7323	Брудный.	„ „	„ „	8	20		
„ „	„ „	7323	Анцелевичъ.	„ „	„ „	18	33		
Шавли „	„ „	63004	Брауде.	„ „	Тел. и жер. шкуры.	53	—		
Поневѣжъ „	„ „	1819	Шапиро.	Гурвичъ.	Пряжа бум.	—	22		
Варшава Прив.	„ „	273813	Розенбергъ.	Пред. дубл.	Ранцы.	5	—		
Неклань „	„ „	15937	Стомпорковъ.	Келеръ.	Станокъ чугун.	7	—		
Тверь Ник.	„ „	39774	Шиваркинъ.	Пред. дубл.	Лаков. опойки.	2	25		
Одесса Ю.-З.	„ „	323187	Стам. С-ья.	„ „	Рыбн. консервы.	1	—		
Юрьевъ С.-З.	„ „	15772	Юргенсонъ.	„ „	Бумага для мухъ.	2	10		
„ „	„ „	15786	Штамъ.	„ „	„ „ „	2	4		
„ „	„ „	15921	Умблiа.	„ „	Известк. раств.	10	20		
Ревель „	„ „	75885	Трейблумъ.	Бергеръ.	Бумаги отъ мухъ.	2	—		
Виндава М.-В.-Р.	„ „	10969	Штроль.	Страдовскій.	Бочки пор. дер.	1	4		
Ковно С.-З.	„ „	138771	Гиршъ.	Пред. дубл.	Ватн. одѣяла.	4	15		
Бѣлостокъ С.-З.	„ „	182320	Гор. изв. ст.	„ „	Шерст. тк.	9	13		
„ „	„ „	180984	„ „ „	„ „	„ „	7	21		
Варшава „	„ „	337172	Викторія.	„ „	Печан. произв.	5	5		
„ „	„ „	338000	Браунъ.	„ „	Шерлакъ.	61	30		
„ „	„ „	337463	Бр. Рейнгалъ.	„ „	Сукно.	4	—		
„ „	„ „	337231	Шапиро.	„ „	Кожев. тов.	4	—		
„ „	„ „	337224	„	„ „	Сукно тонк.	3	37		
„ „	„ „	336940	Зильберблатъ.	„ „	„ „	5	24		
С.-Петербургъ С.-З.	„ „	377807	Гришинъ.	„ „	Туфли войл.	6	10		
„ „	„ „	15158	Нозарева.	„ „	Вакса.	2	32		
Сморгонь Л.-Р.	„ „	7481	Анцелевичъ.	„ „	Кожев. тов.	10	13		
„ „	„ „	7550	„	„ „	„ „	6	22		
Залѣсье „	„ „	839	Гуль.	„ „	Цѣпи жел.	12	13		
Москва Сѣв.	„ „	53498	Борисовъ.	„ „	Мануфакт.	12	9		
Юрьевъ С.-З.	„ „	3910	Бѣдняковъ.	„ „	Подпилки ст.	5	35		

Найденные предметы:

зонтикъ съ никелир. ручкой, ящ. съ инструментами для паянія, чемоданъ коричневый, въ немъ: 2 коробки съ табакомъ, 1 папиросъ, метрическая мѣра, 5 рубашекъ, 4 кальсонъ, 2 пары чулокъ, коробка съ фитилемъ, блуза синяя, листъ мѣди, напильникъ, брюки стар., пиджакъ, подтяжки, ящикъ со швейн. ручной машиной, круглая корзина съ дамской кофтой, мѣшокъ съ двумя горшками, дѣтское платье, ящикъ съ бѣльемъ, 6 стеклянныхъ подсвѣчниковъ, шапка мѣховая, муфта, 4 картины, 2 сѣтки, клеенка, тряпка, картонка съ 2 шляпами, муфта, шаль шерст., шварка, чемоданъ, 2 шляпы, кардонка съ 4 шляпами, галоши, сумка кожан., галоши, зонтикъ и палка, дамск. галоши, мѣшокъ, нитки, кофта, утюгъ, пальто лѣтнее, шаровары, 2 юбки, накидка, жилетка, шляпа, сумка кож., рубашка, подштанники, полушубокъ старый, палка, палка, пиджакъ, платокъ, рама позолоч., пальто, кофта, дерев. ящикъ, сумка и одѣяло, корзинка, подушка, галоши, бумага обойная, 6 корзинъ, кадки, пальто, кошелекъ съ бумагами, галоши, мѣшокъ, сорочка, одинъ галошъ, галоши, мѣшокъ, 2 кадки, каструля, одѣяло, подушка, простыня, полотенце, кардонка съ фуражкой, корзина пор., чемоданъ порожн., галоши, мѣшокъ, котелъ, полушубокъ, пиджакъ, мѣшокъ, тазъ, умывальникъ, керосинка, сковорода, ведро, клеенка, три тарелки, пара перчатокъ, кальсоны, 2 щетки, щипцы, графинъ, каструля, лампа, фотогр. карточка, банка, 6 рюмокъ, 2 стакана, 2 полотенца, чайникъ, 5 блюдочекъ, воронка, зеркало, пепельница, три вилки, ложка, домашняя аптека, лампадка, 2 кофты, 2 рубашки, салфетка, клеенка, зонтикъ, чемоданъ порожн., палка, галоши и ботинки, пледъ, галоши, сумка, галоши, зонтикъ, галоши, зонтикъ, шапка сукон., галоши, кусокъ чугуна, галоши, пила, сапоги, корзина, 2 передника, 8 клубковъ нитокъ, чулки одни, 2 чепца, 4 чайника, кофта, 2 рубашки, 2 ведра, подставка умывальника, платокъ, чайникъ, 6 паръ рукавицъ, 2 книги, шарфъ, 2 одѣяла, 2 рубахи, кофта, зонтикъ, шапка, платокъ, рукавицы, 2 лейки, одѣяло и рубаха, шляпа, галоши, ведро дерев., 3 чашки, платокъ, юбка, галоши, одѣяло, подушка, простыня, тюфякъ, 3 рубахи, платокъ, чехолъ, халатъ, ведро дерев., сундукъ дерев., подушка, наволочка, сумка кожаная, мѣшокъ, капотъ, гвозди, пиджакъ, пальто, половикъ, 2 молотка, мѣшокъ, лапти, рубаха, кальсоны, одѣяло, подушка, шаровары, пиджакъ, кальсоны, рубаха, носов. платокъ, полотенце, кардонка со шляпой, саквояжъ, 2 стакана, бумага, кардонка и кофта,

дамск. шляпа, ящикъ дерев., чемоданъ, 2 рубахи, кофта плюшевая, простыня, галоши, галоши, корзина въ ней: самоваръ мѣдный, тарелка, 4 пары вилокъ и ножей, 2 чайныхъ ложки, 2 коробки мази, 2 чайныхъ ложки, эмалиров. ложка, дерев. ложка, кофейникъ, 5 полотенецъ, керосинка, часы будильныя, мясная машинка, 3 таза, кружка эмалиров., подносъ, подсвѣчникъ, чемоданъ съ книгами, зонтикъ, мѣшокъ, въ немъ 5 книгъ, рубаха, пиджакъ, юбка, тряпье, платье, шерст. блуза дѣтская, пальто мужское, плащъ пальто, 3 мѣшка, 2 одѣяла, 2 половика, 3 подушки, жакетъ дѣтск., шапка, пальто лѣтнее, дамск. кофта, 2 куска ваты, 6 кофтъ, 3 юбки, 4 подштаниковъ, 5 дѣтск. юбокъ, подштанники, вязан. салфетка, 4 пары чулокъ, 2 гардины, 4 воротничка, 4 пеленки, одѣяло, подвивальникъ, 9 рубахъ, полотенце, простыня, чемоданъ и солдатскій мундиръ, подушка малая, накидка, дамск. накидка, зонтикъ и палка, корзинка, въ ней 4 пеленки, 4 простыни, блюдо, 3 наволочки, 3 пары носковъ, панталоны, 6 юбочекъ, 3 лифчика, дѣтск. подштаники, 4 рубахи, подносъ, 2 книги, клеенка, галоши, корзинка, 2 чулка, 2 кофты, накидка, платокъ, зонтикъ, ремень, фуражка желѣзнодор., пальто старое, наволочка съ ватой, 2 шляпы, галоши, сапогъ, зонтъ, шаровары, шляпа, 2 кошелька, корзнина, въ ней умывальникъ, лампа, стекло, 2 кошелька, корзинка, въ ней лампа, стекло, 2 подсвѣчника, кушакъ, юбка, платокъ, 2 блюда, 2 полотенца, 2 простыни, войлочная шляпа, платокъ, подушка, обои, мѣшокъ, въ немъ 3 пары голенищъ, сковорода, шаровары, скребокъ, башлыкъ, кожа, пара сапогъ, саквояжъ, дерев. банка, мѣшокъ, пиджакъ, шаровары, полотенце, подштаники, 2 рубахи, мѣшокъ со льномъ, 12 клубковъ, 4 веревки, плащъ клеенка, палка, пила, камень, коса, топоръ, галоши, фуражка, шапка метал., дѣтск. сапоги, зонтикъ, галоши, галоши, галоши, ведро и котелъ, мѣшокъ, пиджакъ, ведро жестян., гамакъ, котелокъ, сковородка, тарелка, мѣшокъ перьевъ, цикорій, ведро, эмалиров. миска, мѣшокъ и подушка, простыня и керосин. машинка, проволока и замаска, зеркало и 2 мѣшка, кардонка со шляпой, пиджакъ, рубаха, подштаники, жилетъ, шарфъ, сапогъ, фуражка, кусокъ матеріи на жилетку, тросточка, старый зонтикъ, кофта, галоши, зонтикъ, палка съ серебр. ручкой, зонтикъ съ никелев. ручкой, зонтикъ старый, галоши, зонтикъ, пальто, простыня и пиджакъ, галоши, галоши, дамск. галоши, стар. зонтикъ, стар. галоши, кардонка, въ ней 3 шелковыхъ юбки, 3 шелковыхъ кофты, корсетъ, ситцевая кофта, 3 шелков. пояса, 2 пары чулокъ, подштаники дѣтск., 2 жилета дамск., паспортъ Зедманъ и Кришинъ и одна фотогр. карточка, корзинка, дамск. черн. шляпа, сундукъ дерев., 3 штановъ, подштаники, рубаха, башлыкъ, одѣяло, блуза, пиджакъ, чемоданъ, 3 подштаниковъ, 3 рубахи, штаны, записная книга, 2 мѣдныхъ кольца, пара галошъ, манишка, полотенце, носов. платокъ, 2 жилета, желѣзо, очки, коробка гильзъ, 1/8 ф. табаку, желѣзн. инструменты, корзина съ перьями, корзина, 2 рубахи, 2 подштаниковъ, тюфякъ, шаровары, 2 полотенца, одѣяло, кошелекъ, 2 записн. книжки, ящикъ, котелокъ, кусокъ мыла, полотенце, мѣшочекъ, 2 дерев. кадки, корзина съ 6 колесными желѣзными тулками, чемоданъ желтый, подштаники, рубаха, 3 лифчика, наволочка, сюртукъ, одѣяло, шляпа, фуражка, муфта, кожан. сумка, мѣдный чайникъ, кофта, юбка, передникъ, простыня, шарфъ, мѣшокъ, пальто, подштаники, пиджакъ, багажъ, трумель, намордникъ, книга, фуражка, 2 блузы, кофта, платокъ, мѣшокъ, 2 дерев. ведра, халатъ простой, туба дерев., кофейникъ, корзина, 2 чайныхъ, 2 столовыхъ ложки, коробка съ чаемъ, тряпье, 2 мѣшочка, 1 пара перчатокъ, шапка, портфель кожан. съ бумагами, прис. пов. Бечеветери, кусокъ, мѣшокъ съ гвоздями, мѣшокъ, халатъ, 3 шапки, 2 полотенца, 4 подштаниковъ, 8 рубахъ, пара рукавицъ, пара чулокъ, 3 штановъ, шарфъ, 4 мѣшечка, платокъ, жилетъ, 2 подушки, шаровары, кушакъ, котелъ, 4 дер. ложки, миска, кусокъ мыла, сито, пара чулокъ, еврейское одѣяніе, дерев. ведро, ножницы, котелъ, скребокъ, корзина, сундукъ дерев., миска эмалир., чайникъ, пальто старое, фуражка чиновнич., корзинка, муфта, книжечка, бутылка, опилки желѣзн., ванна, тюкъ рогожъ, вѣс. 1 пуд. 28 фунт., ящикъ съ граммоф. нотами, 7 дюйм. — 3 шт., 10 дюйм. — 32 шт., 12 д. — 9 шт., ящикъ съ пивными бут. — 3 пуд. 15. ф., пакетъ съ открытыми письмами съ видами — 200 шт., сѣделка — вѣс. 4 ф. и 1 ремень, книга, коробка, вермишели, мѣшокъ, клетчатая накидка, 2 одѣяла, палка, молотокъ, пиджакъ, 2 блузы, 2 штановъ, 2 пары ботинокъ, 1 пара туфлей, 2 шапки, ящикъ — 6 фунт., въ немъ 6 бутылокъ уксуснаго спирта.

Станціи		№№ отправокъ.	Фамиліи		Родъ груза.	ВѢСЪ.		Налож. платеж.	
Отправленія.	Назначенія.		Отправителей.	Получателей.		П.	Ф.	Р.	К.
Рославль	Рига I пасс.	6509	Рафаиловъ.	Пред. дубл.	Печатн. книги.	1	27		
Бѣлостокъ С.-З.	„	20916	Маковскій.	„ „	Рыбн. консерв.	6	15		
Чижевъ „	„	2045	Капстъ.	„ „	Нитки шерст.	—	29		
Лаури П.-Р. п. п.	„	2451	Янсонъ.	„ „	Маш. части.	—	10		
Везенбергъ С.-З.	„	425	Штаусъ.	„ „	Обувь кожев.	—	38		
Верро „	„	2748	Нейманъ.	„ „	Платье.	—	21		
Альчевское Ек.	„	603	Швейнфуртъ.	„ „	Дерев. изд.	—	25		
Кейданы Л.-Р.	„	1447	Таубъ.	„ „	Платье.	—	19		
Сесвегенъ Л. п. п.	„	4059	Сиганъ.	Витолъ.	„	—	4		
Варшава	„	83268	Розенъ.	Пред. дубл.	„	1	32		
Заверце В.-В.	„	1766	Поремва.	„ „	Чугун. изд.	1	18		
Варшава	„	292			Багажъ м. — 1.	1	16		
С.-Петербургъ	„	7574			„ „ — 1.	—	10		
Митава	„	566			„ „ — 1.	2	10		
Изъ кам. хр.	„	430			„ „ — 1.	—	17		
„ „ „	„	440			„ „ — 1.	—	3		
Себежъ	„	4994			„ „ — 3.	5	15		
Кокенгузенъ	„	402			„ „ — 1.	—	11		
Ауцъ	„	641			„ „ — 1.	12	18		
Вержболово С.-З.	„	3124			„ „ — 1.	3	—		
Сувалки „	„	1033			„ „ — 1.	4	34		
Нижній М.-К.-Н.-М.	„	7558			„ „ — 1.	1	14		
Рыбинскъ	„	2145			„ „ — 1.	1	13		
Добикиня Л.-Р.	„	313			„ „ — 1.	2	29		
„ „	„	312			„ „ — 1.	1	33		
Либава „	„	5187			„ „ — 1.	1	5		
Митава	„	173			„ „ — 1.	1	20		
Калуга Сз.-Вз.	„	28177			„ „ — 1.	—	1		
Вольмаръ С. З.	„	7028			„ „ — 2.	4	32		
Бененъ	„	443			„ „ — 1.	—	16		
Дрисса	„	739			„ „ — 1.	1	16		
Лодзь Л.-Ф.	„	1554			„ „ — 1.	2	33		
Куртенгофъ	„	666			„ „ — 1.	—	30		
„	„	69			„ „ — 1.	1	13		
Угаленъ М.-В.-Р.	„	2296			„ „ — 1.	1	19		
Оренбургъ Ташк.	„	467			„ „ — 1.	Служеб.			
Екатеринославъ Ек.	„	70069			„ „ — 1.	2	—		
Тула	„	4542			„ „ — 1.	—	12		
Лодзь Л.-Ф.	„	1720			„ „ — 1.	—	38		
Ревель С.-З.	„	19864			„ „ — 1.	2	25		
„ „	„	19863			„ „ — 2.	4	16		
Юрьевъ „	„	31786			„ „ — 1.	—	14		
Изъ кам. хр.	„	211			„ „ — 1.	—	38		
„ „ „	„	345			„ „ — 1.	—	6		
Сольцы М.-В.-Р.	„	692			„ „ — 2.	1	37		
Крейцбургъ	„	552			„ „ — 1.	—	19		
Митава	„	353			„ „ —13.	42	20		
Церенъ М.-В.-Р.	„	3995			„ „ — 2.	6	15		
Москва	„	2626			„ „ — 1.	1	14		
Угаленъ М. В.-Р.	„	2301			„ „ — 3.	2	20		
Либава Л.-Р.	„	5555			„ „ — 1.	1	—		
„ „	„	5560			„ „ — 1.	3	15		
Люблинъ Пр.	„	7355			„ „ — 1.	—	37		
Юрьевъ С.-З.	„	31829			„ „ — 1.	1	30		
Полоцкъ	„	48			„ „ — 1.	1	24		
Митава	„	387			„ „ — 1.	1	24		
„	„	394			„ „ — 2.	5	35		
„	„	403			„ „ — 1.	2	14		
Ауцъ	„	721			„ „ — 1.	1	25		
Креславка	„	564			„ „ — 1.	—	13		
Штокмансгофъ	„	672			„ „ — 1.	—	26		
„	„	679			„ „ — 1.	3	36		
„	„	690			„ „ — 1.	—	29		
Москва	„	2630			„ „ — 2.	2	20		
Рѣжица	„	3432			„ „ — 1.	—	17		

Станціи Отправленія.	Станціи Назначенія.	№№ отправокъ.	Фамиліи Отправителей.	Фамиліи Получателей.	Родъ груза.	Вѣсъ П.	Вѣсъ Ф.	Налож. платеж. Р.	Налож. платеж. К.
Стенденъ М.-В.-Р.	Рига I пасс.	3110			Багажъ м. — 2.	2	10		
Вержболово С.-З.	„	3760			„ „ — 5.	1	11		
Саратовъ Р.-Ур.	„	6237			„ „ — 1.	—	16		
Калуга Сз.-Вз.	„	[2]8286			„ „ — 1.	Служеб.			
Скрибаво Ник.	„	195			„ „ — 1.	3	30		
Орѣхово	„	5567			„ „ — 4.	5	10		
Нижній М.-Кур.-Н.	„	8506			„ „ — 1.	—	13		
Лодзь Л.-Ф.	„	136			„ „ — 1.	2	25		
Ревель С.-З.	„	[1]9902			„ „ — 1.	1	16		
С.-Петербургъ	„	7620			„ „ — 1.	1	14		
Ауцъ	„	733			„ „ — 3.	4	15		
Огеръ	„	494			„ „ — 4.	8	30		
Маіоренгофъ	„	722			„ „ — 2.	6	30		
Кокенгузенъ	„	562			„ „ — 1.	2	5		
Штокмансгофъ	„	723			„ „ — 1.	4	—		
Бененъ	„	491			„ „ — 1.	1	5		
Церенъ	„	3299			„ „ — 2.	4	18		
Стенденъ М.-В.-Р.	„	3119			„ „ — 1.	—	33		
„ „	„	3118			„ „ — 1.	3	19		
„ „	„	3117			„ „ — 1.	1	21		
В. Луки „	„	8283			„ „ — 1.	2	4		
Ковно С.-З.	„	4454			„ „ — 1.	4	5		
„ „	„	4453			„ „ — 2.	6	33		
Варшава.	„	9839			„ „ — 1.	2	27		
Субочъ Л.-Р.	„	1530			„ „ — 2.	4	28		
Кюрдомиръ Зак.	„	693			„ „ — 1.	1	4		
Шавли Л.-Р.	„	5910			„ „ — 1.	2	2		
Вайноденъ Л.-Р.	„	656			„ „ — 1.	4	30		
Губникъ Юг.-Зап.	„	848			„ „ — 1.	2	20		
Ростовъ	„	[1]8003			„ „ — 3.	8	25		
Одесса Юг.-Зап.	„	760			„ „ — 1.	—	36		
Лодзь Л.-Ф.	„	1076			„ „ — 1.	2	3		
„ „	„	1057			„ „ — 1.	3	18		
„ „	„	1835			„ „ — 1.	3	4		
Варшава.	„	1135			„ „ — 1.	1	7		
Томашевъ Прив.	„	1925			„ „ — 1.	6	4		
С.-Петербургъ	„	370			„ „ — 1.	1	12		
„	„	1028			„ „ — 1.	2	32		
Псковъ	„	1006			„ „ — 1.	1	2		
Гапсаль С.-З.	„	718			„ „ — 1.	1	18		
Стакельнъ „	„	739			„ „ — 1.	2	30		
Руенъ П.-Р. п. п.	„	6209			„ „ — 2.	1	35		
Валкъ С.-З.	„	[1]2647			„ „ — 1.	1	11		
„ „	„	[1]2648			„ „ — 1.	—	39		
Венденъ „	„	8931			„ „ — 1.	—	11		
„ „	„	8935			„ „ — 1.	4	4		
Ревель „	„	19908			„ „ — 1.	—	22		
„ „	„	19910			„ „ — 1.	—	25		
„ „	„	19917			„ „ — 1.	2	36		
Москва М.-К.-В.	Рига Балт.	19332	Титровъ.	Пред. дубл.	Сук. тов.	3	3		
„ „	„ „	19323	„	„ „	„ „	5	32		
Рига I	Икскюль.	546			Багажъ.	2	—		
„	„	534			„	10	3		
Рига тов.	Ремерсгофъ.	46416	Омега.	Пред. дубл.	Карамель.	1	10		
„ „	„	53869	Шааръ и Кав.	„ „	Вино виногр.	15	20		
„ „	„	53375	Гусевъ.	„ „	Бакунъ об.	29	5		
„ I	„	43805	Бушъ.	„ „	Москат. тов.	—	29		
Алекс. Ворота	„	19606	Нейманъ.	Бренціонъ.	Мыло пр.	17	10		
Торенсбергъ	„	73888	Гессе.	Пред. дубл.	Пробки.	2	10		
Крейцбургъ.	„	11282	Ш. Кербергъ.	„ „	Шорн. тов.	3	2		
Рига I пасс.	Кокенгузенъ.	62968	А. Заромбе.	Л. Легейсъ.	Канна пор. дер.	—	24		
Варшава	Штокмансг.	44807	Рогулинъ	Л. Далукалъ.	Кадки пор.	2	8		
Рига	„	54994	Риж. т-во мол.-хоз.	Рутинцъ.	Сепараторъ.	3	16		
„	„	48555	Ритовъ.	Ривлинцъ.	12 шт. печи жел.	8	26		
Двинскъ	„	86558	Графъ.	Пред. дубл.	3 ящ. мыло пр.	10	20		
Рига I	Крейцбургъ.	63667	Нейманъ.	„ „	Сапож. вакса.	—	30		
„	„	63707	Карклинъ.	Карклинъ.	Кров. жел.	—	39		
Торенсбергъ	„	75213	Ш. Натанъ.	Пред. дубл.	Разный тов.	7	2		
Крейцбургъ.	Ливенгофъ.	2913	Роухманъ.	Гулякъ.	Кожев. „	1	7		
Двинскъ	„	100345	Шуличъ.	Пред. дубл.	„ „	1	7		
Езерище М.-В.-Р.	Мюльграбенъ.	1627	Шапиро.	„ „	Шпалы сосн.	734	—		
Межирѣчье Прив.	Торенсбергъ.	8247	Манкерль.	„ „	Жестян. изд.	9	—		
Томашевъ „	„	37342	Г. Менкесъ.	„ „	Шерст. тк.	6	9		
Москва М.-В.-Р.	„	60702	Моск. газ. зав.	„ „	Неразборчиво.	10	—		
Варшава С.-З.	„	332527	Палевскій.	„ „	Галант. тов.	1	36		
Кеммернъ	Рига II.	167	Л. Мейръ.	Гурвичъ.	Ящ. пор. дер.	3	—		
„	„	168	Е. Рыбе.	Е. Рыбе.	Дом. вещи.	10	—		
Бильдерлингсгофъ	„	406			Багажъ м. — 4.	2	15		
Карлсбадъ	„	29			„ „ — 1.	3	—		
Маіоренгофъ	„	80			„ „ — 1.	—	33		
Кеммернъ	„	86			„ „ — 2.	9	10		
Ялта Портъ	Зассенгофъ.	3427	Кон. Рос. О-во.	Интце.	Жест. изд.	7	35		
Москва Сѣв.	„	54511	Неразборчиво.	Пред. дубл.	Аналин. краска.	1	38		
Корсовка С.-З.	„	3292	А. Озолинъ.	„ „	3 бочки пор. дер.	6	31		
Пущино Ник.	„	62973	Теннел. зав.	„ „	50 шт. дер. присп.	10	—		
Шавли Л.-Р.	„	63827	М. Блехеръ.	„ „	3 кор. пор. стар.	1	—		
Дамба-Гавань	„	705			Корзины пор.	3	38		
Кременчугъ Юж.	„	99513	Снапиръ и С-я.	Пред. дубл.	Сух. апт. раст.	3	34		
					4 м. карнизы.	2	10		
					1 м. ганусъ.	3	—		
					Мохъ прл.	1	—		
					Солодк. корень.	1	—		
					Ромашка.	2	—		
					Липовый цвѣтъ.	1	38		
					Кирмякъ.	3	25		
					Мята.	—	38		
					Тминъ.	1	—		
					Репаков. сѣмя.	1	—		
					Коріандеръ.	—	39		
					Цитвар. сѣмя.	—	39		
					Жмыхи льн.	1	—		
					Боч. сухари.	—	25		
					Солодк. корень.	7	—		
					Картон. изд.	2	34		
					Москат. тов.	1	37		
Торенсбергъ	Кеммернъ.	75482	И. Н. Тер.-Акоповъ.	Ш. Берандтъ.	Боч. пор. дерев.	11	10		

Редакторъ Хр. Клейнбергъ.

Печатано въ Лифляндской Губернской Типографіи въ Ригѣ (въ замкѣ).